

¹Zur selben Zeit wird der große Fürst Michael, der für die Kinder deines Volkes steht, sich aufmachen. Denn es wird eine solche trübselige Zeit sein, wie sie nicht gewesen ist, seitdem Leute gewesen sind bis auf diese Zeit. Zur selben Zeit wird dein Volk errettet werden, alle, die im Buch geschrieben stehen.²Und viele, so unter der Erde schlafen liegen, werden aufwachen: etliche zum ewigen Leben, etliche zu ewiger Schmach und Schande.³Die Lehrer aber werden leuchten wie des Himmels Glanz, und die, so viele zur Gerechtigkeit weisen, wie die Sterne immer und ewiglich.⁴Und du, Daniel, verbirg diese Worte und versiegle diese Schrift bis auf die Letzte Zeit; so werden viele darüberkommen und großen Verstand finden.⁵Und ich, Daniel, sah, und siehe, es standen zwei andere da, einer an diesem Ufer des Wassers, der andere an jenem Ufer.⁶Und er sprach zu dem in leinenen Kleidern, der über den Wassern des Flusses stand: Wann will's denn ein Ende sein mit solchen Wundern?⁷Und ich hörte zu dem in leinenen Kleidern, der über den Wassern des Flusses stand; und er hob seine rechte und linke Hand auf den Himmel und schwur bei dem, der ewiglich lebt, daß es eine Zeit und zwei Zeiten und eine halbe Zeit währen soll; und wenn die Zerstreung des heiligen Volkes ein Ende hat, soll solches alles geschehen.⁸Und ich hörte es; aber ich verstand's nicht und sprach: Mein Herr, was wird darnach werden?⁹Er aber sprach: Gehe hin, Daniel; denn es ist verborgen und versiegelt bis auf die letzte Zeit.¹⁰Viele werden gereinigt, geläutert und bewährt

¹And at that time shall Michael stand up, the great prince which standeth for the children of thy people: and there shall be a time of trouble, such as never was since there was a nation even to that same time: and at that time thy people shall be delivered, every one that shall be found written in the book.²And many of them that sleep in the dust of the earth shall awake, some to everlasting life, and some to shame and everlasting contempt.³And they that be wise shall shine as the brightness of the firmament; and they that turn many to righteousness as the stars for ever and ever.⁴But thou, O Daniel, shut up the words, and seal the book, even to the time of the end: many shall run to and fro, and knowledge shall be increased.⁵Then I Daniel looked, and, behold, there stood other two, the one on this side of the bank of the river, and the other on that side of the bank of the river.⁶And one said to the man clothed in linen, which was upon the waters of the river, How long shall it be to the end of these wonders?⁷And I heard the man clothed in linen, which was upon the waters of the river, when he held up his right hand and his left hand unto heaven, and swore by him that liveth for ever that it shall be for a time, times, and an half; and when he shall have accomplished to scatter the power of the holy people, all these things shall be finished.⁸And I heard, but I understood not: then said I, O my Lord, what shall be the end of these things?⁹And he said, Go thy way, Daniel: for the words are closed up and sealed till the time of the end.¹⁰Many shall be purified, and made white, and tried; but the wicked

werden; und die Gottlosen werden gottlos
Wesen führen, und die Gottlosen alle
werden's nicht achten; aber die
Verständigen werden's achten.¹¹ Und von
der Zeit an, wenn das tägliche Opfer
abgetan und ein Greuel; der Verwüstung
aufgerichtet wird, sind tausend
zweihundertundneunzig Tage.¹² Wohl dem,
der da wartet und erreicht tausend
dreihundert und fünfunddreißig Tage!¹³ Du
aber, Daniel, gehe hin, bis das Ende
komme; und ruhe, daß du aufstehst zu
deinem Erbteil am Ende der Tage!

shall do wickedly: and none of the wicked
shall understand; but the wise shall
understand.¹¹ And from the time that the
daily sacrifice shall be taken away, and the
abomination that maketh desolate set up,
there shall be a thousand two hundred and
ninety days.¹² Blessed is he that waiteth,
and cometh to the thousand three hundred
and five and thirty days.¹³ But go thou thy
way till the end be : for thou shalt rest,
and stand in thy lot at the end of the days.